



legasalsicce  
string linker  
atadora



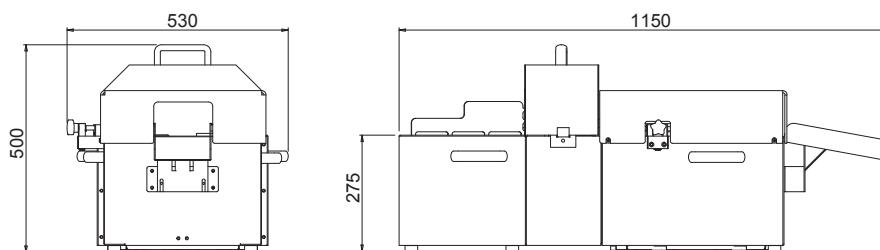
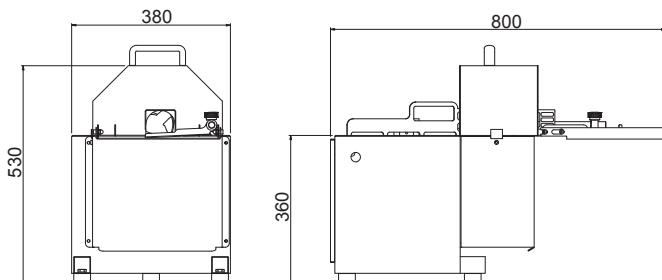
LX 13



LX 15

**LX 13 - LX 15**

Dati tecnici	Technical data	Datos tecnicos	LX 13	LX 15
Motore legatore	Linker motor	Motor atador	KW	0,75
Motore estrattore	Extractor motor	Motor extractor	KW	-
Produzione massima	Max production	Producción max	Pcs./min	100
Peso	Weight	Peso	kg	40
				70



- Macchine concepite per la legatura in fila continua di salsicce e mignon. Possono lavorare con budello naturale, collageno e celluloso fino ad un diametro massimo di 50 mm.

- Eccezionalmente versatili, permettono una pratica e sostanziale riduzione dei tempi di lavorazione per la legatura. Massima funzionalità e silenziosità.

- La robusta costruzione in acciaio inox e una meccanica affidabile le rende adatte ad un uso durevole ed esente da manutenzioni. Totale protezione da spruzzi e infiltrazioni di acqua.

- Superficie liscie e assenza di angoli vivi per una veloce ed efficace pulizia.

- Protezioni antinfortunistiche assicurate da sensori controllati da una centralina elettronica di massima sicurezza.

- Macchina conforme alle direttive comunitarie.

#### **LEGASALSICCE LX 13**

- Il modello LX 13 prevede il trascinamento manuale del budello da parte dell'operatore mentre la legatura avviene in modo automatico.

#### **LEGASALSICCE LX 15**

- Il modello LX 15 è dotato di un dispositivo per l'avanzamento automatico del budello per mezzo di due nastri trascinatori e può lavorare in linea con la macchina insaccatrice.

- Machine for tying with string in a continuous row several types of sausages. They can work with natural, collagen and cellulosic up to a maximum diameter of 50 mm.

- These exceptionally versatile machines allow a practical and substantial reduction of tying times. Extremely efficient and noiseless.

- The strong construction in stainless steel and a high reliable mechanics makes them adapt to a durable use free from maintenance. Total protection from water infiltration.

- Smooth surfaces and absence of corners for a fast and effective cleaning.

- Accident prevention protections assured by sensors controlled by a high safety electronic central unit.

- Machine conforming to the EC directives.

#### **STRING LINKER LX 13**

- The model LX 13 allows the operator to feed manually the filled casing while the tying is made automatically.

#### **STRING LINKER LX 15**

- The model LX 15 is equipped with a device for the automatic feeding of the casings through two belts and can work in line with the filler.

**LX 13**

**LX 15**

- Máquinas concebidas para atar en continuo embutidos. Pueden trabajar con tripa natural, colágena y celulósica hasta un diámetro máximo de 50 mm.

- Excepcionalmente versátiles, permiten una práctica y su stancial reducción de los tiempos de elaboración del atado. Máxima eficiencia y silenciosos.

- La robusta construcción en acero inoxidable y una fiable mecánica asegura un empleo duradero y exime de mantenimiento.Total protección de salpicaduras e infiltraciones de agua.

- Superficies lisas y ausencia de esquinas para una rápida y eficaz limpieza.

- Sistema de protección (contra accidentes) asegurado por sensores controlados por una centralita electrónica de máxima seguridad.

- Máquina conforme a las normas comunitarias.

#### **ATADORA LX 13**

- El modelo LX 13, trabaja con arrastre manual de la tripa por parte del operario mientras el atado se realiza de modo automático.

#### **ATADORA LX 15**

- El modelo LX15 está dotado de un dispositivo para el avance automático de la tripa a través de dos cintas de arrastre y pueden trabajar en línea con la máquina embutidora.

Dati e misure non sono impegnativi. La Ditta si riserva di apportare modifiche tecniche costruttive senza darne preavviso.  
ATTENZIONE: protezioni e sicurezze possono essere state rimosse per scopi illustrativi. Tutte le protezioni devono essere al loro posto durante la lavorazione.

